

### L'impératif

Le **פִּעַל** étant une conjugaison passive interne, il n'existe pas d'impératif. Il en sera de même pour l'autre conjugaison passive interne : **הִפְעַל**.

### L'infinitif

L'infinitif absolu est **כִּבּוּד**. Du fait que le **פִּעַל** est une conjugaison passive interne, il n'a pas d'infinitif construit. Il en sera de même pour l'autre conjugaison passive interne : **הִפְעַל**.

Voir BL (45), GKC (52), L (799 à 812) et J (56).

Aujourd'hui le **פִּעַל** est essentiellement utilisé au **בִּינוּנִי**, la plupart du temps comme adjectif. Pas tous les **פִּעַל** ont un **פִּעַל**. Voici la plupart des racines ayant un **פִּעַל** comme décrit ci-dessus avec leur sens usuel au présent :

**מֵאָבֵד**, mélangé, **פֶּרְפֵּץ**, perplexé, **זִינְגָה**, zingué, **מֵאָבֵק**, poussiéreux, **מֵאָבֵד**, lié, **מֵאָבֵד**, endigué, **מֵאָבֵד**, pris de flanc, **מֵאָבֵד**, rougi, **מֵאָבֵד**, embelli, **מֵאָבֵד**, indifférent, **מֵאָבֵד**, couvert de mousse, **מֵאָבֵד**, ceint, **מֵאָבֵד**, obturé, **מֵאָבֵד**, fermé, **מֵאָבֵד**, évaporé, **מֵאָבֵד**, qualifié, **מֵאָבֵד**, renforcé, **מֵאָבֵד**, menacé, **מֵאָבֵד**, illustré, **מֵאָבֵד**, pourvu, **מֵאָבֵד**, digéré, **מֵאָבֵד**, sellé, **מֵאָבֵד**, réduit au silence, **מֵאָבֵד**, exercé, **מֵאָבֵד**, forcé, **מֵאָבֵד**, évalué, **מֵאָבֵד**, émaillé, **מֵאָבֵד**, fortifié, **מֵאָבֵד**, adopté, **מֵאָבֵד**, vertical, **מֵאָבֵד**, violé, **מֵאָבֵד**, puni, **מֵאָבֵד**, personnifié, **מֵאָבֵד**, emmagasiné, **מֵאָבֵד**, ramassé, **מֵאָבֵד**, emprisonné, **מֵאָבֵד**, ceint, **מֵאָבֵד**, obscurci, **מֵאָבֵד**, réglé, **מֵאָבֵד**, anéanti, **מֵאָבֵד**, contenu, **מֵאָבֵד**, réduit en cendres, **מֵאָבֵד**, maquillé, **מֵאָבֵד**, amassé, **מֵאָבֵד**, conduit, **מֵאָבֵד**, attesté, **מֵאָבֵד**, renforcé, **מֵאָבֵד**, localisé, **מֵאָבֵד**, adulte, **מֵאָבֵד**, isolé, **מֵאָבֵד**, isolé, **מֵאָבֵד**, examiné, **מֵאָבֵד**, dispersé, **מֵאָבֵד**, divertit, **מֵאָבֵד**, pillé, **מֵאָבֵד**, dispersé, **מֵאָבֵד**, dispersé, **מֵאָבֵד**, annulé, **מֵאָבֵד**, foulé, **מֵאָבֵד**, pourvu d'un égout, **מֵאָבֵד**, timbré, **מֵאָבֵד**, mis en scène, **מֵאָבֵד**, épaissi, **מֵאָבֵד**, laissé en friche, **מֵאָבֵד**, honteux, **מֵאָבֵד**, préféré, **מֵאָבֵד**, souligné, **מֵאָבֵד**, freiné, **מֵאָבֵד**, fendu, **מֵאָבֵד**, fondé, **מֵאָבֵד**, parfumé à l'oignon, **מֵאָבֵד**, fortifié, **מֵאָבֵד**, demandé, **מֵאָבֵד**, cuit, **מֵאָבֵד**, parfumé, **מֵאָבֵד**, annoncé, **מֵאָבֵד**, coupé, **מֵאָבֵד**, découpé, **מֵאָבֵד**, amassé, **מֵאָבֵד**, pétri, **מֵאָבֵד**, plâtré, **מֵאָבֵד**, fortifié, **מֵאָבֵד**, cristallisé, **מֵאָבֵד**, coupé, **מֵאָבֵד**, élevé, **מֵאָבֵד**, insulté, **מֵאָבֵד**, clôturé, **מֵאָבֵד**, entassé, **מֵאָבֵד**, tondu, **מֵאָבֵד**, volé, **מֵאָבֵד**, exagéré, **מֵאָבֵד**, coupé, **מֵאָבֵד**, avoir les tendons coupés, **מֵאָבֵד**, recruté, **מֵאָבֵד**, fraisé, **מֵאָבֵד**, converti, **מֵאָבֵד**, incarné, **מֵאָבֵד**, gravé, **מֵאָבֵד**, diminué, **מֵאָבֵד**, coupé, **מֵאָבֵד**, assoupli, **מֵאָבֵד**, volé, **מֵאָבֵד**, embrassé, **מֵאָבֵד**, vulcanisé, **מֵאָבֵד**, réalisé, **מֵאָבֵד**, ponté, **מֵאָבֵד**, tâté, **מֵאָבֵד**, collé, **מֵאָבֵד**, parlé, **מֵאָבֵד**, emmiellé, **מֵאָבֵד**, standardisé, **מֵאָבֵד**, être exact, **מֵאָבֵד**, déprimé, **מֵאָבֵד**, sauté, **מֵאָבֵד**, éclairci, **מֵאָבֵד**, ciré, **מֵאָבֵד**, paginé, **מֵאָבֵד**, transpercé, **מֵאָבֵד**, étuvé, **מֵאָבֵד**, exprimé, **מֵאָבֵד**, résonné, **מֵאָבֵד**, coupé, **מֵאָבֵד**, poussé, **מֵאָבֵד**, serré, **מֵאָבֵד**, orné, **מֵאָבֵד**, loué, **מֵאָבֵD**, frappé, **מֵאָבֵD**, troublé, **מֵאָבֵD**, indécis,



מְהֻפָּךְ, renversé, מְהֻלָּךְ, liquéfié, מוֹתָר, renoncé, מְזַבֵּד, baratté, מְזוּבָּל, engraisé, מְזוּג, vitré, מְזוּג, accouplé, מְזוּיָג, émaillé, מְזוּיָף, falsifié, מְזוּכָּךְ, purifié, מְזוּלָּל, méprisé, מְזוּלָּף, aspergé, מְזוּמָם, confondu, מְזוּמָר, chanté, מְזוּנָב, coupé, מְזוּפָּךְ, goudronné, מְזוּקָה, dressé, מְזוּקָק, affiné, מְזוּקָר, dressé, מְחַבֵּב, aimé, מְחַבֵּט, frappé, מְחַבָּל, détruit, מְחַבֵּץ, frappé, מְחַבֵּק, embrassé, מְחַבֵּר, uni, מְחַבֵּשׁ, pansé, מְחַגֵּר, ceint, מְחַדָּד, aiguisé, מְחַדָּשׁ, renouvelé, מְחַדָּר, éclairci, מְחַזָּק, renforcé, מְחַטָּב, sculpté, מְחַטָּט, grélé, מְחַטָּם, nasillard, מְחַיֵּב, obligé, מְחַיֵּי, composé, מְחַיֵּד, neutralisé, מְחַיֵּל, enrôlé, מְחַיֵּץ, cloisonné, מְחַכָּם, astucieux, מְחַלָּט, confisqué, מְחַלָּל, profané, מְחַלָּף, échangé, מְחַלָּץ, dégagé, מְחַלָּק, partagé, מְחַמָּם, chauffé, מְחַמָּץ, aigri, מְחַמָּשׁ, armé, divisé par cinq, מְחַנָּךְ, éduqué, מְחַנָּק, étranglé, מְחַסָּל, liquidé, מְחַסָּם, durci, מְחַסָּר, dépourvu, מְחַפָּו, pressé, מְחַפָּשׁ, recherché, מְחַפָּשׁ, affranchi, מְחַצֵּב, taillé, מְחַצֵּץ, séparé, מְחַשָּׁב, calculé, מְחַשָּׁל, façonné, מְחַשָּׁק, lié, מְחַתָּךְ, coupé, מְחַתָּל, relié, מְחַתָּם, signé, מְחַטָּבָל, plongé, מְחַטָּיֵב, amélioré, מְחַטָּיֵט, plâtré, מְחַטָּכָם, arrangé, מְחַטָּלָל, ombragé, מְחַטָּמָשׁ, humecté de rosée, מְחַטָּמָשׁ, plongé, מְחַטָּנָה, sale, מְחַטָּפָל, chargé, מְחַטָּפָשׁ, abruti, מְחַטָּקָם, arrangé, מְחַיֵּבָל, sarclé, מְחַיֵּבָשׁ, séché, מְחַיֵּלָד, né, מְחַיֵּלָל, hurlant, מְחַיֵּסָד, fondé, מְחַיֵּסָר, châtié, מְחַיֵּצָב, fixé, מְחַיֵּצָג, représenté, מְחַיֵּצָר, produit, מְחַיֵּקָד, brûlé, מְחַיֵּקָר, enchéri, מְחַיֵּקָשׁ, pris, מְחַיֵּשָׁב, peuplé, מְחַיֵּשָׁם, appliqué, מְחַיֵּשָׁר, rectifié, מְחַיֵּשׁ, vieilli, מְחַיֵּתָד, jalonné, מְחַיֵּתָם, devenu orphelin, מְחַיֵּתָר, superflu, מְחַכָּבָב, grillé, מְחַכָּבָד, honoré, מְחַכָּבָל, lié, מְחַכָּבָס, lessivé, מְחַכָּבָשׁ, conquis, tassé, מְחַכָּדָר, arrondi, מְחַכָּוֶץ, contracté, מְחַכָּזָב, faux, מְחַכָּל, mesuré, מְחַכָּיֵם, avoir les poches vidées, מְחַכָּיֵר, modelé, מְחַכָּלָב, faufile, מְחַכָּלָל, inclus, couronné, מְחַכָּמָר, enfoui, מְחַכָּמָשׁ, rétréci, מְחַכָּנָס, réuni, מְחַכָּנָף, ailé, מְחַכָּנָר, joué au violon, מְחַכָּסָם, rongé, מְחַכָּפָל, doublé, מְחַכָּפָר, apaisé, מְחַכָּפָשׁ, piétiné, מְחַשָּׁפָשׁ, ensorcelé, מְחַשָּׁר, adapté, מְחַתָּבָה, écrit, מְחַתָּם, sali, מְחַתָּף, chargé sur l'épaule, מְחַתָּר, couronné, מְחַתָּשׁ, broyé, מְחַלָּבָב, enchanté, מְחַלָּבָד, collé, מְחַלָּבָט, fatigué, מְחַלָּבָשׁ, habillé, מְחַלָּטָף, caressé, מְחַלָּטָשׁ, poli, מְחַלָּל, obscurci, מְחַלָּכָד, uni, מְחַלָּלָב, boulonné, מְחַלָּמָד, instruit, מְחַלָּפָד, allumé, מְחַלָּפָף, enroulé, מְחַלָּקָט, recueilli, מְחַלָּקָק, léché, מְחַמָּגָל, suppurant, מְחַמָּנָר, abattu, מְחַמָּדָד, mesuré, מְחַמָּדָף, enrayonné, מְחַמָּזָג, mélangé, מְחַמָּזָל, chanceux, מְחַמָּלָט, cimenté, מְחַמָּלָל, dit, מְחַמָּפָשׁ, réalisé, מְחַמָּסָד, organisé, מְחַמָּסָדָךְ, masqué, מְחַמָּצָק, solidifié, מְחַמָּצָר, délimité, מְחַמָּקָם, placé, מְחַמָּקָשׁ, miné, מְחַמָּשָׁךְ, prolongé, מְחַמָּשָׁל, allégorisé, מְחַמָּשָׁשׁ, tâté, מְחַמָּתָג, freiné, מְחַמָּתָק, adouci, מְחַנָּבָב, creusé, מְחַנָּבָז, méprisable, מְחַנָּבָל, sale, מְחַנָּגָב, séché, מְחַנָּדָר, opposé, מְחַנָּגָס, mordu, מְחַנָּגָה, vaincu, מְחַנָּדָד, éloigné, מְחַנָּדָל, laid, מְחַנָּדָל, liquéfié, מְחַנָּדָף, blâmé, מְחַנָּדָר, éloigné, מְחַנָּטָל, emporté, מְחַנָּטָשׁ, abandonné, מְחַנָּכָר, distingué, מְחַנָּכָשׁ, sarclé, מְחַנָּפָד, abaissé, מְחַנָּפָס, poli, מְחַנָּפָק, motivé, מְחַנָּמָר, tacheté, מְחַנָּמָשׁ, tacheté, מְחַנָּפָדָךְ, brodé, מְחַנָּסָם, miraculeux, מְחַנָּסָר, scié, מְחַנָּפָט, égrené, מְחַנָּפָץ, brisé, מְחַנָּפָק, distribué, מְחַנָּצָל, exploité, מְחַנָּצָר, gardé, מְחַנָּקָב, troué, מְחַנָּקָד, vocalisé, מְחַנָּקָז, drainé, מְחַנָּקָר, piqué, מְחַנָּשָׁב, soufflé, מְחַנָּשָׁךְ, mordu, מְחַנָּשָׁל, expulsé, מְחַנָּשָׁק, embrassé, מְחַנָּתָב, dirigé, מְחַנָּתָז, giclé, מְחַנָּתָץ, démolé, מְחַנָּתָק, coupé, מְחַסָּבָב, causé, מְחַסָּבָךְ, compliqué, מְחַסָּבָל, chargé, מְחַסָּבָר, commenté, מְחַסָּגָב, fortifié, מְחַסָּגָל, capable, מְחַסָּנָף, mortifié, מְחַסָּנָר, fermé, מְחַסָּדָק, fendu, מְחַסָּדָר, arrangé, מְחַסָּנָג, classé, מְחַסָּפָט, scarifié, מְחַסָּטָר, giflé, מְחַסָּיָג, clôturé, מְחַסָּיָד, chaulé, מְחַסָּיָט, cauchemardesque, מְחַסָּיָם,



déterminé, מְסִיף, dernier, מְסִיר, exploré, מְסִיךְ, couvert, מְסִיךְ, annulé, מְסִיךְ, convenu, מְסִיךְ, enfermé, מְסִיף, faussé, מְסִיף, écarté, מְסִיךְ, soutenu, מְסִיף, symbolisé, מְסִיף, drogué, מְסִיךְ, cloué, מְסִיף, affilié, מְסִיף, refoulé, מְסִיךְ, mettre un tablier, מְסִיף, fourni, מְסִיף, douté, מְסִיךְ, raconté, מְסִיף, coupé, מְסִיף, blessé, מְסִיף, lapidé, מְסִיף, rendu nouveau, מְסִיף, obturé, מְסִיף, caché, מְסִיף, façonné, מְסִיף, déformé, מְסִיף, déformé, מְסִיף, fécondé, מְסִיף, moisi, מְסִיף, arrondi, מְסִיף, triste, מְסִיף, bēché, מְסִיף, lié, מְסִיף, lésé, מְסִיף, aveuglé, מְסִיף, délaissé, מְסִיף, bēché, מְסִיף, couvert, מְסִיף, embelli, מְסִיף, empêché, מְסִיף, digéré, מְסִיף, obscurci, מְסִיף, caché, מְסִיף, évanoui, מְסִיף, couvert, מְסִיף, paginé, מְסִיף, exercé, מְסִיף, terni, מְסִיף, accablé, מְסִיף, fermé, מְסִיף, approfondi, מְסִיף, choyé, מְסִיף, préoccupé, מְסִיף, fortifié, מְסִיף, tanné, מְסִיף, poussiéreux, מְסִיף, moisi, מְסִיף, formé, מְסִיף, fermé, מְסִיף, retenu, מְסִיף, puissance trois, מְסִיף, lié, מְסִיף, saisi, מְסִיף, courbé, מְסִיף, tordu, מְסִיף, arraché, מְסִיף, tordre, מְסִיף, désherbé, מְסִיף, opprimé, מְסִיף, prélevé, מְסִיף, riche, מְסִיף, destiné, מְסִיף, aiguillé, מְסִיף, gâté, מְסִיף, détruit, מְסִיף, poudré, מְסִיף, sautillé, מְסִיף, fredonné, מְסִיף, dispersé, מְסִיף, gavé, מְסִיף, renvoyé, מְסִיף, composé, מְסִיף, fardé, מְסִיף, réconcilié, מְסִיף, enfoncé, מְסִיף, divisé, מְסִיף, trempé, מְסִיף, prévu, מְסִיף, humecté, מְסִיף, égalisé, מְסִיף, effrayé, מְסִיף, percé, מְסִיף, pétri, מְסִיף, meurtri, מְסִיף, choyé, מְסִיף, monté, מְסִיף, élagué, מְסִיף, sculpté, מְסִיף, ponctué, מְסִיף, fendu, מְסִיף, cassé, מְסִיף, fendu, מְסִיף, commandé, מְסִיף, débouché, מְסִיף, simplifié, מְסִיף, écarquillé, מְסִיף, entortillé, מְסִיף, fiché, מְסִיף, détourné, מְסִיף, justifié, מְסִיף, cité, מְסִיף, pourvu, מְסִיף, dessiné, מְסִיף, clarifié, מְסִיף, photographié, מְסִיף, balaféré, מְסִיף, rattaché, מְסִיף, desséché, מְסִיף, éloigné, מְסִיף, serré, מְסִיף, maudit, מְסִיף, couvert, מְסִיף, accepté, מְסִיף, amassé, מְסִיף, enterré, מְסִיף, alésé, מְסִיף, avancé, מְסִיף, obscurci, מְסִיף, sanctifié, מְסִיף, codé, מְסִיף, compensé, מְסִיף, polarisé, מְסִיף, coupé, מְסִיף, cueilli, מְסִיף, encensé, מְסִיף, accompli, מְסִיף, injurié, מְסִיף, épluché, מְסִיף, plié, מְסִיף, voûté, מְסִיף, coupé, מְסִיף, ensorcellé, מְסִיף, coupé, מְסִיף, plié, מְסִיף, coupé, מְסִיף, coupé, מְסִיף, abrégé, מְסִיף, orné, מְסִיף, lié, מְסִיף, multiplié, מְסִיף, graissé, מְסִיף, tapissé, מְסִיף, aspergé, מְסִיף, formé de mottes, מְסִיף, énérvé, מְסִיף, lapidé, מְסִיף, pilonné, מְסִיף, ému, מְסִיף, aplati, מְסִיף, poursuivi, מְסִיף, mouillé, מְסִיף, tremblant, מְסִיף, écrasé, מְסִיף, composé, מְסִיף, concentré, מְסִיף, amolli, מְסִיף, foulé, מְסִיף, noué, מְסִיף, suggéré, מְסִיף, aspergé, מְסִיף, broyé, מְסִיף, étalé, מְסִיף, fripé, מְסִיף, soutenu, מְסִיף, couvert de boue, מְסִיף, pavé, מְסִיף, brisé, מְסִיף, dansé, מְסִיף, formé, מְסִיף, affaibli, מְסִיף, tracé, מְסִיף, brûlé, מְסִיף, ruiné, מְסִיף, soudé, מְסִיף, encavé, מְסִיף, consigné, מְסִיף, raboté, מְסִיף, spiciforme, מְסִיף, inséré, מְסִיף, brisé, מְסִיף, détérioré, מְסִיף, fortifié, מְסִיף, prostitué, מְסִיף, emboîté, מְסִיף, envoyé, מְסִיף, troublé, מְסִיף, hersé, מְסִיף, pillé, מְסִיף, arrangé, מְסִיף, exhorté, מְסִיף, émis, מְסִיף, systématisé, מְסִיף, mis sur le marché, מְסִיף, entrelacé, מְסִיף, inondé, מְסִיף, épouvané, מְסִיף, attribué, מְסִיף, nommé, מְסִיף, frotté, מְסִיף, laissé, מְסִיף, violé, מְסִיף, apaisé, מְסִיף, croisé, מְסִיף, laissé sans enfant, מְסִיף, ivre, מְסִיף, inséré, מְסִיף, inséré.



doté de panneaux, מְשֻׁלָּד, rejeté, מְשָׁלָל, pillé, מְשָׁלֵם, payé, מְשֻׁלָּק, aplati, מְשֻׁלָּשׁ, triplé, מְשֻׁמָּד, christianisé de force, מְשֻׁמָּט, éloigné, מְשֻׁמָּץ, diffamé, מְשֻׁמָּר, conservé, מְשֻׁמָּשׁ, usé, מְשֻׁנָּס, ceint, מְשֻׁנָּץ, lacé, מְשֻׁנָּק, étranglé, מְשֻׁנָּף, fendu, מְשֻׁפָּד, transpercé, מְשֻׁפָּךְ, versé, מְשֻׁפָּם, moustachu, מְשֻׁפָּץ, renouvelé, מְשֻׁפָּר, amélioré, מְשֻׁקָּד, en forme d'amande, מְשֻׁקָּל, examiné, מְשֻׁקָּם, restauré, מְשֻׁקָּף, radiographié, מְשֻׁקָּץ, souillé, מְשֻׁקָּר, mensonger, מְשֻׁהָּךְ, corrodé, מְשֻׁהָּף, associé, מְשֻׁהָּק, paralysé, מְחָּבֵל, épicié, מְחָּוּךְ, partagé, מְחָּוּץ, étiqueté, מְחָּוּל, barbelé, מְחָּוּק, classé, מְחָּוּר, visité, מְחָּלָל, entassé, מְחָּלָם, labouré, מְחָּמָר, monté, מְחָּפָר, cousu, מְחָּפָשׁ, saisi, מְחָּקָר, tombé en panne, מְחָּטוּר.

On voit que, dans cette liste de 581 racines, aucune n'a de א, ה, ח ou de ע, c'est-à-dire de gutturale, ou de ר en seconde radicale, et aucune ne finit par une gutturale, un ל ou un ת, qui peuvent s'assimiler avec certains suffixes.

### La conjugaison הַתְּפַעֵל

Comme au פִּעֵל et au פְּעַל, elle est caractérisée par le doublement de la seconde radicale à l'aide d'un הֶזְקָה, et par l'ajout à la racine du préfixe - ת devant le פִּ"א הַתְּפַעֵל. Nous prendrons comme modèle la racine למד, qui au הַתְּפַעֵל signifie s'instruire, s'exercer.

### Tableau du passé<sup>1</sup>

הַתְּלַמְּדוּתִי	
הַתְּלַמְּדוּתְךָ	הַתְּלַמְּדוּתִי
הַתְּלַמְּדוּתָהּ	הַתְּלַמְּדוּתִי
הַתְּלַמְּדוּנוּ	
הַתְּלַמְּדוּתֵנוּ	הַתְּלַמְּדוּתֵם
הַתְּלַמְּדוּוּ	

Remarques sur le tableau :

1) La syllabe fermée et accentuée מְדֻ-, qui existe dans six de nos

<sup>1</sup> Sous-entendu de l'indicatif.